



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 4. märts 2020
(OR. en)

6546/20

Institutsioonidevaheline
dokument:
2020/0037(NLE)

PECHE 55

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Jordi AYET PUIGARNAU, direktor
Kättesaamise kuupäev:	4. märts 2020
Saaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2020) 87 final
Teema:	Ettepanek: NÕUKOGU MÄÄRUS, millega muudetakse määrust (EL) 2019/1838 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas Läänemeres ja muudes vetes ning parandatakse ja muudetakse määrust (EL) 2020/123 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas liidu vetes ja väljaspool liitu

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2020) 87 final.

Lisatud: COM(2020) 87 final



Brüssel, 4.3.2020
COM(2020) 87 final

2020/0037 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU MÄÄRUS,

millega muudetakse määrust (EL) 2019/1838 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas Läänemeres ja muudes vetes ning parandatakse ja muudetakse määrust (EL) 2020/123 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas liidu vetes ja väljaspool liitu

SELETUSKIRI

1. ETTEPANEKU TAUST

- **Ettepaneku põhjused ja eesmärgid**

Nõukogu määrust (EL) 2019/1838, millega määratakse 2020. aastaks kindlaks teatavate Läänemere kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, tuleb muuta, et võimaldada teaduslikku kalapüüki kahe tursavaru kudemiskeelu ajal. Nõukogu määrusega (EL) 2020/123 on määratud 2020. aastaks kindlaks teatavate kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ning liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu. Tavaliselt muudetakse kõnealuseid püügivõimalusi nende kehtivusaja jooksul mitu korda.

- **Kooskõla poliitikavaldkonnas praegu kehtivate õigusnormidega**

Esitatud meetmed on kavandatud vastavalt ühise kalanduspoliitika eesmärkidele ja eeskirjadele ning need on kooskõlas liidu säästva arengu poliitikaga.

- **Kooskõla muude liidu tegevuspõhimõtetega**

Kavandatud meetmed on kooskõlas liidu muude tegevuspõhimõtetega, eriti keskkonnapoliitikaga.

2. ÕIGUSLIK ALUS, SUBSIDIAARSUS JA PROPORTSIONAALSUS

- **Õiguslik alus**

Käesoleva ettepaneku õiguslik alus on Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 43 lõige 3.

Liidu kohustused vee-elusressursside säästvaks kasutamiseks tulenevad ühise kalanduspoliitika uue alusmääruse artiklis 2 sätestatud kohustustest.

- **Subsidiaarsus (ainupädevusse mittekuuluva valdkonna puhul)**

Ettepanek tehakse liidu ainupädevusse kuuluvas valdkonnas, millele on osutatud aluslepingu artikli 3 lõike 1 punktis d. Subsidiaarsuse põhimõtet seetõttu ei kohaldata.

- **Proportsionaalsus**

Ettepanek on proportsionaalsuse põhimõttega kooskõlas järgmisel põhjusel: ühine kalanduspoliitika on ühine poliitika. Vastavalt aluslepingu artikli 43 lõikele 3 on nõukogul kohustus võtta vastu meetmed kalapüügivõimaluste kehtestamise ja eraldamise kohta.

- **Vahendi valik**

Kavandatav vahend: määrus.

3. JÄRELHINDAMISE, SIDUSRÜHMADEGA KONSULTEERIMISE JA MÕJU HINDAMISE TULEMUSED

- **Praegu kehtivate õigusaktide järelhindamine või toimivuse kontroll**

Ei kohaldata

- **Konsulteerimine sidusrühmadega**

Ettepanekus võetakse arvesse tagasisidet sidusrühmadelt, nõuandekomisjonidelt, liikmesriikide asutustelt, kalurite organisatsioonidelt ja valitsusvälistelt organisatsioonidelt.

- **Ekspertiarvamuste kogumine ja kasutamine**

Ettepanek põhineb Rahvusvahelise Mereuurimise Nõukogu (ICES) teaduslikel nõuannetel.

- **Mõju hindamine**

Kalapüügivõimalusi käsitleva määruse kohaldamisala on piiratud aluslepingu artikli 43 lõikega 3.

- **Õigusnormide toimivus ja lihtsustamine**

Ei kohaldata.

- **Põhiõigused**

Ei kohaldata.

4. MÕJU EELARVELE

Kavandatud meetmed ei mõjuta eelarvet.

5. MUU TEAVE

- **Ettepaneku sätete üksikasjalik selgitus**

Kavandatud muudatuste eesmärk on muuta nõukogu määrust (EL) 2019/1838 ja määrust (EL) 2020/123 allpool kirjeldatud viisil.

Nõukogu määrusega (EL) 2019/1838 on kehtestatud kaks Läänemere tursavarude püügi keeluaega kudemisperioodiks, et tagada häirimatu kudemine eesmärgiga suurendada varude uuendamist. Samas on oluline lubada neil keeluaegadel teha teadusuuringuid. Andmete aegridade katkestamine avaldaks väga negatiivset mõju kalavarude teaduslikule hindamisele, mis on kalapüügivõimaluste kehtestamise aluseks.

Tobias on lühikese elueaga liik, mille kohta tehakse teaduslik nõuanne kättesaadavaks veebruari teisel poolel, kuid tobiapüük algab juba aprillis. Nõukogu määrusega (EL) 2020/123 on kehtestatud lubatud kogupüügi (TAC) piirang nulltasemel. Seega tuleks seda piirangut muuta, pidades silmas viimaseid ICESi teaduslikke nõuandeid.

India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe (SIOFA) 6. korralisel istungjärgul, mis toimus 1.–5. juulil 2019, tehti otsus põhjalähedase püügi meetmete ja püügikoormuse piiramise kohta kokkuleppega reguleeritavas piirkonnas. Kohtumisel kokkulepitud meetmeid tuleb rakendada liidu õiguses. Praegusi rakendusmeetmeid tuleb ajakohastada, et need kajastaksid koosolekul kokkulepitud meetmeid.

Rahvusvaheline Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjon (ICCAT) otsustas 2019. aasta novembris toimunud aastakoosolekul kehtestada uued aruandluskohustused troopikatuunide kohta. Liikmesriigid peavad edastama suursilm-tuuni, kulduim-tuuni ja võõttuuni püügi igakuised andmed mõne laeva kohta. Neid meetmeid tuleb rakendada liidu õiguses ja vastavad viited tuleb lisada muutes määrust (EL) 2020/123.

- **Konsulterimine Ühendkuningriigiga**

Kuna käesolev määrus tuleb vastu võtta Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingus sätestatud üleminekuperioodi jooksul, konsulteerib komisjon Ühendkuningriigiga vastavalt kõnealuse lepingu artikli 130 lõikele 1.

Ettepanek:

NÕUKOGU MÄÄRUS,

millega muudetakse määrust (EL) 2019/1838 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas Läänemeres ja muudes vetes ning parandatakse ja muudetakse määrust (EL) 2020/123 teatavate 2020. aasta kalapüügivõimaluste osas liidu vetes ja väljaspool liitu

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 43 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu määrusega (EL) 2019/1838¹ on määratud kindlaks teatavate Läänemere kalavarude ja kalavarurühmade püügivõimalused 2020. aastaks. Määrusega on kehtestatud kudemisperiodid kahele Läänemere tursavarule. Kalavarusid käsitlevate võrreldavate andmete katkematute aegriidade tagamine on nende varude teadusliku hindamise jaoks oluline element. Seepärast on asjakohane lubada vastava keeluaja jooksul püügitoiminguid, mida tehakse eranditult teadusuuringute eesmärgil ja täielikus kooskõlas määruse (EL) 2019/1241² artiklis 25 sätestatud tingimustega. Määrust (EL) 2019/1838 tuleks seepärast vastavalt muuta.
- (2) Nõukogu määrusega (EL) 2020/123³ on määratud 2020. aastaks kindlaks teatavate kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ning liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu.
- (3) India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe (SIOFA) aastakoosolekul 2019. aasta juulis võeti vastu otsus põhjalähedase püügi meetmete ja püügikoormuse piiramise kohta kokkuleppega reguleeritavas piirkonnas. Need meetmed võeti liidu õigusesse üle määrusega 2020/123. Siiski tuleks teha täiendavaid muudatusi tagamaks, et rakenduseeskirjad kajastaksid SIOFA otsuseid nõuetekohaselt. India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe (SIOFA) aastakoosolekul 2019. aasta juulis võeti vastu viis ajutist kaitseala, kus kohaldatakse kalalaevade suhtes erieeskirju, et kaitsta merepõhja ökosüsteeme.

¹ Nõukogu 30. oktoobri 2019. aasta määrus (EL) 2019/1838, millega määratakse 2020. aastaks kindlaks teatavate Läänemere kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused ning muudetakse määrust (EL) 2019/124 teatavate püügivõimaluste kohta teistes vetes (ELT L 281, 31.10.2019, lk 1).

² Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1241, mis käsitleb kalavarude ja mereökosüsteemide kaitsmist tehniliste meetmete abil ning millega muudetakse nõukogu määrusi (EÜ) nr 1967/2006, (EÜ) nr 1224/2009 ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EL) nr 1380/2013, (EL) 2016/1139, (EL) 2018/973, (EL) 2019/472 ja (EL) 2019/1022 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 894/97, (EÜ) nr 850/98, (EÜ) nr 2549/2000, (EÜ) nr 254/2002, (EÜ) nr 812/2004 ja (EÜ) nr 2187/2005 (ELT L 198, 25.7.2019, lk 105).

³ Nõukogu 27. jaanuari 2020. aasta määrus (EL) 2020/123, millega määratakse 2020. aastaks kindlaks teatavate kalavarude ja kalavarurühmade püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ning liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu (ELT L 25, 30.1.2020, lk 1).

- (4) Määruses (EL) 2020/123 on sätestatud, et ICESi 2a ja 3a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas on tobia lubatud kogupüük (TAC) null. Tobias on lühiealine liik ja Rahvusvahelise Mereuurimise Nõukogu (ICES) asjakohased teaduslikud nõuanded tehakse kättesaadavaks veebruari teisel poolel, samas kui püük algab 1. aprillil.
- (5) Vaja oleks muuta tobia püügi piirnorme ICESi 2a ja 3a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas vastavalt Rahvusvahelise Mereuurimise Nõukogu (ICES) viimasele teaduslikule nõuandele, mis esitati 27. veebruaril 2020.
- (6) Rahvusvaheline Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjon (ICCAT) otsustas 2019. aasta novembris toimunud aastakoosolekul kehtestada uued aruandluskohustused troopikatuunide kohta. Liikmesriigid on kohustatud edastama Atlandi ookeanis suursilm-tuuni (*thunnus obesus*), kulduim-tuuni (*thunnus albacares*) ja võõttuuni (*katsuwonus pelamis*) püüdvate suurte õngejadalaevade (kogupikkus 20 m või rohkem) ja seinnodalaevade igakuise saagi. Kui saak moodustab 80 % kvoodist, peavad liikmesriigid edastama kõnealuste laevade saagi iga nädal.
- (7) Neid meetmeid tuleb rakendada liidu õiguses, muutes vastavalt määruses (EL) 2020/123 sätestatud suursilm-tuuni ja kulduim-tuuni lubatud kogupüügi tabeleid. Kuigi määruses (EL) 2020/123 ei ole võõttuuni kohta lubatud kogupüüki kehtestatud, tuleb viited sellele liigile lisada asjakohastesse ladinakeelsete nimetuste ja üldnimetuste võrdlustabelitesse.
- (8) Määrust (EL) 2020/123 tuleks seepärast vastavalt parandada ja muuta.
- (9) Määrustes (EL) 2020/123 ja (EL) 2019/1838 sätestatud püügi piirnorme kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2020. Käesoleva muutmismääruse sätteid, mis käsitlevad püügi piirnorme, peaksid seetõttu samuti kohalduma alates kõnealuselt kuupäevast. Selline tagasiulatuvalt kohaldamine ei mõjuta õiguskindluse ja õiguspärase ootuse kaitse põhimõtteid, kuna asjaomased kalapüügivõimalused ei ole veel ammendatud.
- (10) Ühendkuningriigiga on konsulteeritud vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingu artikli 130 lõikele 1,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EL) 2019/1838 muutmine

Määruse (EL) 2019/1838 lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

Artikkel 2

Määruse (EL) 2020/123 parandus

Määruse (EL) 2020/123 artikli 46 lõiked 1 ja 2 asendatakse järgmisega:

„Artikkel 46

Põhjalähedase püügi piirangud

Liikmesriigid tagavad, et nende lipu all sõitvad laevad, mis püüavad kala SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas:

- (a) piiravad oma iga-aastast põhjalähedast püügikoormust ja/või saaki nende aastate keskmisele aastasele tasemele, mil nende laevad kõnealuses piirkonnas tegutsesid, vaatlusperioodi jooksul, mille kohta on olemas komisjonile deklareeritud andmed;
- (b) ei laienda põhjapüügikoormuse ruumilist jaotust, välja arvatud õngejadade ja mõrdade kasutamise meetodid, kaugemale viimastel aastatel püütud piirkondadest;
- (c) Ei tohi kalastada IK lisa kindlaks määratud Atlantis Banki, Corali, Fools Flat, Middle of Whati, Walter's Shoali ajutistel kaitsealadel, välja arvatud püük õngejadade ja mõrdadega ning tingimusel, et kõnealustes piirkondades kala püüdes peab alati pardal olema teadusvaatleja.“

Artikkel 3

Määruse (EL) 2020/123 muutmine

„I, IA ID ja IK lisa muudetakse kooskõlas käesoleva määruse II lisaga.“

Artikkel 4

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2020.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel,

*Nõukogu nimel
eesistuja*